

## Contacts :



### OLCA

11 a Rue Edouard Teutsch  
67000 STRASBOURG

votre interlocutrice à l'OLCA :  
Bénédicte Keck  
03.88.14.31.21  
[benedicte.keck@olcalsace.org](mailto:benedicte.keck@olcalsace.org)

Annick FREY  
67140 BARR  
03 88 08 16 97  
[annick.frey@wanadoo.fr](mailto:annick.frey@wanadoo.fr)



# 's Gheimnis vùm àlte Emil

## Le secret du vieil Emile

Conte tout public  
bilingue alsacien - français  
à partir de 6 ans  
à la portée de TOUS :  
dialectophones  
ET non-dialectophones

Par la marionnettiste-conteuse  
Annick FREY



D.R.

À l'initiative et avec le soutien de l'OLCA



Le vieil Emile raconte comment en son temps, il avait, avec l'aide des nains, réussi à déloger un géant. Ce géant vivait dans la montagne, juste au-dessus du village et jetait régulièrement sur les maisons des rochers et des grosses pierres. Ce fut un évènement, car le peuple des nains accepta pour la première fois de collaborer avec les hommes pour les aider. Après un long labeur, les hommes purent enfin vivre une vie paisible sans le géant. Et pourtant, aujourd'hui les nains ont tous disparu ! Ont-ils vraiment disparu pour toujours... ?

Beau conte alsacien qui nous vient des petites Vosges... Il est délicieusement raconté par le vieil alsacien du coin, qui adore son public en l'invitant à sympathiser avec lui...



*De àlt Emil verzehlt éich 's Gschichtel vum beese Ries, wie im Gebirri gewohnt het... Fer's àllererschte Mol, kùmme d' Zwarichle ùn d' Mensche zàmme, fer denne Ries nüsszeschmisse... Ja... gibt's dann iwverhàupt noch Zwarichle hitzedoes... ?*

*Par Annick Frey, marionnettiste-conteuse  
Production : Rive de Rêve*



Fiche Technique :

- Jauge : 40 personnes
- Espace scénique :

  - 2m50 à 3 m de profondeur
  - 3 m à 4m50 de longueur
  - 1m80 de hauteur

- Obscurité : souhaitable ou semi-obscurité
- Durée : 30 min.

D.R.

Création des marionnettes : Annick Frey  
Photos : Droits réservés